

Vu l'avis 45.228/3 du Conseil d'Etat, donné le 7 octobre 2008, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 6 de l'arrêté royal du 18 novembre 2004 relatif à l'agrément des praticiens des professions paramédicales sont apportées les modifications suivantes :

1<sup>o</sup> à l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « par lettre recommandée, » sont supprimés;

2<sup>o</sup> à l'alinéa 2, les mots « certifiée conforme » sont supprimés.

**Art. 2.** A l'article 7, §§ 4, alinéa 1<sup>er</sup>, et 5, alinéa 1<sup>er</sup>, du même arrêté, chaque occurrence des mots « sous pli recommandé, » est supprimée.

**Art. 3.** Dans l'article 10, alinéa 1<sup>er</sup> du même arrêté, les mots « par lettre recommandée avec accusé de réception » sont supprimés.

**Art. 4.** Dans l'article 12, alinéa 2 du même arrêté, les mots « sous pli recommandé avec accusé de réception » sont supprimés.

**Art. 5.** Dans l'article 16, alinéa 2 du même arrêté, les mots « par lettre recommandée » sont supprimés.

**Art. 6.** Dans l'article 19 du même arrêté, les mots « par lettre recommandée avec accusé de réception » sont supprimés.

**Art. 7.** La Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 16 février 2009.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,  
Mme L. ONKELINX

Gelet op advies 45.228/3 van de Raad van State, gegeven op 7 oktober 2008, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecooördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 6 van het koninklijk besluit van 18 november 2004 betreffende de erkenning van de beoefenaars van de paramedische beroepen worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> in het eerste lid worden de woorden « bij een aangetekende brief » geschrapt;

2<sup>o</sup> in het tweede lid worden de woorden « eensluidend verklaard » geschrapt.

**Art. 2.** In artikel 7, §§ 4, eerste lid, en 5, eerste lid, van hetzelfde besluit worden telkens de woorden « bij een aangetekende brief » geschrapt.

**Art. 3.** In artikel 10, eerste lid van hetzelfde besluit, worden de woorden « bij aangetekend schrijven, tegen afgiftebewijs » geschrapt.

**Art. 4.** In artikel 12, tweede lid van hetzelfde besluit, worden de woorden « bij aangetekend schrijven, tegen afgiftebewijs » geschrapt.

**Art. 5.** In artikel 16, tweede lid van hetzelfde besluit, worden de woorden « bij een aangetekende brief » geschrapt.

**Art. 6.** In artikel 19 van hetzelfde besluit worden de woorden « bij een aangetekende brief tegen afgiftebewijs » geschrapt.

**Art. 7.** De Minister bevoegd voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 16 februari 2009.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

## GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### VLAAMSE OVERHEID

N. 2009 — 1235

[C — 2009/35296]

**20 FEBRUARI 2009. — Decreet tot wijziging van het decreet van 6 februari 2004 betreffende een waarborgregeling voor kleine en middelgrote ondernemingen (1)**

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekraftigen hetgeen volgt :

Decreet tot wijziging van het decreet van 6 februari 2004 betreffende een waarborgregeling voor kleine en middelgrote ondernemingen.

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

**Art. 2.** Het opschrift van het decreet van 6 februari 2004 betreffende een waarborgregeling voor kleine en middelgrote ondernemingen wordt vervangen door wat volgt :

« Decreet betreffende een waarborgregeling voor kleine, middelgrote en grote ondernemingen ».

**Art. 3.** In artikel 2 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1<sup>o</sup> punt 4<sup>o</sup> wordt vervangen door wat volgt :

« 4<sup>o</sup> kredietnemer : een kleine, middelgrote of grote onderneming tot zekerheid van wiens verbintenis een waarborg kan worden verleend aansluitend bij een financieringsovereenkomst of andere verrichting; »;

2<sup>o</sup> punt 5<sup>o</sup> wordt vervangen door wat volgt :

« 5<sup>o</sup> financieringsovereenkomst : een overeenkomst tussen, enerzijds, een kleine, middelgrote of grote onderneming en, anderzijds, een kredietinstelling, leasingmaatschappij of kredietverlenende vennootschap voor de sociale economie, strekkend tot de financiering van investeringen of activiteiten van een kleine, middelgrote of grote onderneming; »;

3° punt 6° wordt vervangen door wat volgt :

« 6° kleine onderneming en middelgrote onderneming : een kleine, middelgrote of micro-onderneming als vermeld in bijlage I bij verordening (EG) Nr. 800/2008 van de Commissie van 6 augustus 2008, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 9 augustus 2008 in L 214/3, waarbij bepaalde categorieën steun op grond van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag met de gemeenschappelijke markt verenigbaar worden verklaard, met inbegrip van alle latere wijzigingen daarvan en elke latere akte die de verordening vervangt; »;

4° een punt 6°/1 wordt ingevoegd, dat luidt als volgt :

« 6°/1 grote ondernemingen die niet ressorteren onder de categorie kleine of middelgrote onderneming als vermeld in bijlage I bij verordening (EG) Nr. 800/2008 van de Commissie van 6 augustus 2008, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 9 augustus 2008 in L 214/3, waarbij bepaalde categorieën steun op grond van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag met de gemeenschappelijke markt verenigbaar worden verklaard, met inbegrip van alle latere wijzigingen daarvan en elke latere akte die de verordening vervangt; »;

5° punt 7° wordt vervangen door wat volgt :

« 7° specifieke doelgroep : een groep van kleine en/ of middelgrote en/of grote ondernemingen, die door de Vlaamse Regering kan worden omschreven op basis van sector of ontwikkelingsfase, op basis van doel of aard van investering, of op basis van een combinatie van voorgaande elementen; »;

6° een punt 7°/1 wordt ingevoegd, dat luidt als volgt :

« 7°/1 uitbetalingsplafond : een maximum uitbetalingsbedrag dat berekend wordt als een voor iedere waarborghouder gelijk percentage van de aan elke waarborghouder toegekende waarborg onder een welbepaalde oproep; »;

7° punt 8° wordt vervangen door wat volgt :

« 8° de-minimisverordening : verordening (EG) nr. 1998/2006 van de Commissie van 15 december 2006, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 28 december 2006 in L379/5, betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag op de-minimissteun, de latere wijzigingen ervan en elke latere akte die de verordening vervangt; »;

8° punt 10° wordt vervangen door wat volgt :

« 10° leasingmaatschappijen : ondernemingen waarvan een van de bedrijfsactiviteiten het stellen van handelingen of verrichtingen van financieringshuur of leasing is als vermeld in artikel 1 van het koninklijk besluit nr. 55 van 10 november 1967 tot regeling van het juridisch statuut der ondernemingen, gespecialiseerd in financieringshuur, en die daartoe de erkenning, vermeld in artikel 2 van voormeld koninklijk besluit, hebben verkregen, alsmede de financiële instellingen en kredietinstellingen, afkomstig van een andere lidstaat van de Europese Unie, die voldoen aan de bepalingen, vermeld in artikel 2, § 2, van het voormalde koninklijk besluit; »;

9° punten 14°/1, 14°/2, 14°/3, 14°/4 en 14°/5 worden ingevoegd, die luiden als volgt :

« 14°/1 onderneming in moeilijkheden : een kleine en middelgrote onderneming die voldoet aan de voorwaarden opgesomd in artikel 1, punt 7 van verordening (EG) Nr. 800/2008 van de Commissie van 6 augustus 2008, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 9 augustus 2008 in L 214/3, waarbij bepaalde categorieën steun op grond van de artikelen 87 en 88 van het Verdrag met de gemeenschappelijke markt verenigbaar worden verklaard of een grote onderneming die voldoet aan de voorwaarden opgesomd in punt 2.1 van de communautaire richtsnoeren inzake reddings- en herstructureringssteun aan ondernemingen in moeilijkheden, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 1 oktober 2004 in C 244/2, met inbegrip van alle latere wijzigingen daarvan en elke latere akte die de verordening dan wel de richtsnoeren vervangt;

14°/2 safe harbour-premie : de premie opgenomen in de Rectificatie van de mededeling van de Commissie betreffende de toepassing van de artikelen 87 en 88 van het EG-Verdrag op staatssteun in de vorm van garanties, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie op 25 september 2008 in C 244/32, met inbegrip van alle latere wijzigingen daarvan en elke latere akte die de mededeling vervangt;

14°/3 verlaagde safe harbour-premie : de safe harbour-premie, verminderd met 25 % voor kleine en middelgrote ondernemingen en verminderd met 15 % voor grote ondernemingen. Dit bedrag wordt afferond tot op 2 cijfers na de komma;

14°/4 verhoogde crisiswaarborg : de waarborg die voldoet aan de voorwaarden opgesomd in afdeling 2 van hoofdstuk III/1;

14°/5 crisiswaarborg : de waarborg die voldoet aan de voorwaarden opgesomd in afdeling 3 van hoofdstuk III/1; ».

**Art. 4.** De opschriften van hoofdstuk II en van afdeling 1 van dat hoofdstuk van hetzelfde decreet worden vervangen door wat volgt :

« *HOOFDSTUK II. — Generieke waarborgregeling ten gunste van kleine, middelgrote en grote ondernemingen*

*Afdeling 1. — Voorwaarden waaronder waarborgen bedoeld in dit hoofdstuk worden verleend »*

**Art. 5.** Artikel 3 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt :

« Artikel 3. Binnen de perken van dit hoofdstuk kan de Vlaamse Regering waarborgen verschaffen aan kandidaat-waarborghouders met het oog op de stimulering van de oprichting, ontwikkeling en financiering van kleine, middelgrote en grote ondernemingen die beschikken over een exploitatiezetel in het Vlaamse Gewest.

Het maximale totale bedrag van die waarborgen wordt vastgelegd in de desbetreffende uitgavenbegrotingen van de Vlaamse Gemeenschap. ».

**Art. 6.** In artikel 4 van hetzelfde decreet wordt § 2 vervangen door wat volgt :

« § 2. Een waarborg kan enkel worden toegekend aan de in § 1 bedoelde rechtspersonen die gebruikelijk ten gunste van kleine, middelgrote of grote ondernemingen financieringsovereenkomsten of andere verrichtingen aangaan, respectievelijk stellen. ».

**Art. 7.** In artikel 5 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 worden punten 1° en 2° vervangen door wat volgt :

« 1° verbintenissen van kleine, middelgrote en grote ondernemingen voortvloeiend uit financieringsovereenkomsten die strekken tot een investering op het grondgebied van het Vlaamse Gewest of tot de financiering van de activiteiten van een op het voormeld grondgebied gelegen exploitatiezetel;

2° andere verrichtingen, vastgelegd door de Vlaamse Regering, die strekken tot een investering op het grondgebied van het Vlaamse Gewest van een kleine, middelgrote of grote onderneming of tot de financiering van de activiteiten van een op het voormeld grondgebied gelegen exploitatiezetel van een kleine, middelgrote of grote onderneming. »;

2° in § 2 wordt het tweede lid vervangen door wat volgt :

« De Vlaamse Regering kan per soort van financieringsovereenkomst en andere verrichting de nadere criteria en voorwaarden bepalen waaraan zij moeten voldoen. »;

3° in § 3, eerste lid, worden de woorden »De Vlaamse regering bepaalt per soort van financieringsovereenkomst» vervangen door de woorden « De Vlaamse Regering bepaalt per specifieke doelgroep of soort van financieringsovereenkomst »;

4° in § 3, tweede lid, worden de woorden « Voor geen van de soort van financieringsovereenkomsten » vervangen door de woorden « Voor geen van de specifieke doelgroepen of soorten van financieringsovereenkomsten »;

5° een § 4, een § 5 en een § 6 worden toegevoegd, die luiden als volgt :

« § 4. De Vlaamse Regering kan per specifieke doelgroep of soort van financieringsovereenkomst en andere verrichtingen bepalen dat op de waarborg een uitbetalingsplafond van toepassing is.

§ 5. Elk van de verbintenissen, vermeld in § 1, 1°, elk van de andere verrichtingen, vermeld in § 1, 2°, en elk van de waarborgen moeten beantwoorden aan de vereisten van de de-minimisverordening. De Vlaamse Regering kan de wijze bepalen waarop aan die vereisten moet worden voldaan.

§ 6. Als het plafond van de op grond van de de-minimisverordening toegestane steun wordt overschreden door het verlenen van steun, toegekend op basis van dit hoofdstuk, kan Waarborgbeheer nv de aldus onrechtmatig verleende steun terugvorderen van de kredietnemer. ».

**Art. 8.** In artikel 6 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° aan § 1, eerste lid, worden de woorden « en in voorkomend geval volgens de specifieke doelgroep » toegevoegd;

2° in § 1, tweede lid, worden de woorden « bepalen dat geen premie verschuldigd is » vervangen door de woorden « bepalen dat geen of een verminderde premie verschuldigd is ».

**Art. 9.** In hoofdstuk II van hetzelfde decreet wordt het opschrift van afdeling 2 vervangen door wat volgt :

« *Afdeling 2. — Modaliteiten en procedure van de toekenning van waarborgen bedoeld in dit hoofdstuk ten gunste van kleine, middelgrote en grote ondernemingen* »

**Art. 10.** In artikel 8, § 2, van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° punt 2° wordt vervangen door wat volgt :

« 2° de soort van financieringsovereenkomsten, andere verrichtingen of de specifieke doelgroep waaraan de waarborgen die zij naar aanleiding van de betreffende oproep zal verlenen, gekoppeld kunnen worden; »;

2° een punt 3°/1 wordt ingevoegd, dat luidt als volgt :

« 3°/1 in voorkomend geval, de specifieke doelgroep waarvoor de oproep geldt; »;

3° punt 6° wordt vervangen door wat volgt :

« 6° de premies en de modaliteiten van betaling ervan die de waarborghouder, per soort van financieringsovereenkomst of per specifieke doelgroep of andere verrichting, als tegenprestatie voor de waarborgen verschuldigd zal zijn; »;

4° punt 7° wordt vervangen door wat volgt :

« 7° het dekkingspercentage, vermeld in artikel 5, § 3, dat voor de verschillende soorten van financieringsovereenkomsten of andere verrichtingen en, in voorkomend geval, voor de specifieke doelgroepen werd vastgesteld; »;

5° een punt 7°/1 wordt ingevoegd, dat luidt als volgt :

« 7°/1 in voorkomend geval, het uitbetalingsplafond, vermeld in artikel 5, § 4; »;

6° een punt 10° wordt toegevoegd, dat luidt als volgt :

« 10° in voorkomend geval, het feit dat de toekenning van de waarborg voorwaardelijk is op basis van vooraf door de Vlaamse Regering bepaalde criteria. ».

**Art. 11.** In artikel 9, § 2, 3°, van hetzelfde decreet worden de woorden « in dit decreet en zijn uitvoeringsregels » vervangen door de woorden « in dit hoofdstuk en de uitvoeringsregels ervan ».

**Art. 12.** In artikel 10, § 4, eerste lid, van hetzelfde decreet worden de woorden « , alsook de periode bedoeld in artikel 8, § 2, eerste lid, 5° » geschrapt.

**Art. 13.** In artikel 11 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1 wordt het eerste lid vervangen door wat volgt :

« De Vlaamse Regering deelt aan de waarborghouder mee voor welk bedrag, onder welke voorwaarden en volgens welke procedure de waarborg toegekend wordt. »;

2° een § 4 en een § 5 worden toegevoegd, die luiden als volgt :

« § 4. Als het totaal van de waarborgbedragen, vermeld in artikel 10, § 2, lager is dan het bedrag, vermeld in artikel 8, § 2, 1 °, kan het restant van dat bedrag over de kandidaat-waarborghouders worden verdeeld, overeenkomstig de bij de initiële toekenning toepasselijke verdeelsleutel.

De kandidaat-waarborghouders zullen door de Vlaamse Regering op de hoogte worden gebracht van het resultaat van de toekenningsprocedure van het restant.

§ 5. Als de voorwaarden die de Vlaamse Regering bepaald heeft overeenkomstig § 1, niet vervuld worden, kan de waarborg of een gedeelte van de waarborg teruggenomen worden en herverdeeld worden op de wijze, bepaald door de Vlaamse Regering. ».

**Art. 14.** In artikel 12 van hetzelfde decreet wordt het woord « decreet » vervangen door het woord « hoofdstuk ».

**Art. 15.** In artikel 13, § 3, van hetzelfde decreet wordt het woord « verrichten » vervangen door het woord « verrichtingen ».

**Art. 16.** In hoofdstuk II van hetzelfde decreet wordt het opschrift van afdeling 4 vervangen door wat volgt :

« *Afdeling 4.* — Afroep van de waarborg bedoeld in dit hoofdstuk »

**Art. 17.** In artikel 14 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, 2°, worden de woorden « dat voor de betreffende soort van financieringsovereenkomst » vervangen door de woorden « dat voor de betreffende specifieke doelgroep of voor de betreffende soort van financieringsovereenkomst »;

2° in § 2 wordt punt 3° vervangen door wat volgt :

« 3° totdat het bedrag van de waarborg, eventueel beperkt tot het uitbetalingsplafond, of, indien er voorheen reeds meerdere uitbetalingen van afroepen zijn geweest, het saldo daarvan volledig is uitbetaald. ».

**Art. 18.** In hoofdstuk II van hetzelfde decreet wordt het opschrift van afdeling 5 vervangen door wat volgt :

« *Afdeling 5.* — Betaling van de waarborg bedoeld in dit hoofdstuk »

**Art. 19.** In hoofdstuk II van hetzelfde decreet wordt het opschrift van afdeling 6 vervangen door wat volgt :

« *Afdeling 6.* — Berekening van het saldo van de waarborg bedoeld  
in dit hoofdstuk nadat een uitbetaling heeft plaatsgevonden »

**Art. 20.** Artikel 21 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt :

« Artikel 21. Waarborgbeheer nv heeft als doel :

1° het beheer, in opdracht van het Vlaamse Gewest, van de dossiers voortvloeiend uit de waarborgregeling vastgelegd in hoofdstuk II;

2° het beheer, in opdracht van het Vlaamse Gewest, van de dossiers voortvloeiend uit andere waarborgregelingen die strekken tot de stimulering van de oprichting, ontwikkeling en financiering van kleine, middelgrote of grote ondernemingen, voor zover hiervoor geen afwijkende bepalingen werden vastgesteld;

3° het verlenen van advies over waarborgverlening ten gunste van ondernemingen, voor zover hierover geen afwijkende bepalingen werden vastgesteld. ».

**Art. 21.** In artikel 22, § 2, 1 °, van hetzelfde decreet worden de woorden « dit decreet en zijn uitvoeringsmaatregelen » vervangen door de woorden « hoofdstuk II en de uitvoeringsmaatregelen ervan ».

**Art. 22.** In hetzelfde decreet wordt een hoofdstuk III/1, dat bestaat uit de artikelen 22/1 tot en met 22/4, ingevoegd, dat luidt als volgt :

« *HOOFDSTUK III/1.* — *Ad-hocwaarborgen voor ondernemingen in het licht van een financiële crisis*

*Afdeling 1.* — Algemene bepalingen

Artikel 22/1. § 1. In de mate een van de Participatiemaatschappij Vlaanderen afhangende dochteronderneming of een dochteronderneming die afhangt van het Vlaamse Gewest die hiertoe door de Vlaamse Regering kan worden opgericht, hierna de ‘Waarborgvennootschap’ genoemd, bij het toekennen van haar waarborgen de voorwaarden bepaald in § 2 en in de artikelen 22/2 tot en met 22/4 naleeft, zal de Vlaamse Regering via maatregelen die zij ten aanzien van het kapitaal van de Waarborgvennootschap lastens de begroting van de Vlaamse Gemeenschap neemt, te allen tijde de continuïteit van de Waarborgvennootschap en het minimum nettoactief zoals bedoeld in artikel 634 van het Wetboek van Vennootschappen verzekeren.

§ 2. Het bepaalde in § 1 geldt slechts op voorwaarde dat het maximale totale bedrag dat de Waarborgvennootschap met haar waarborgen dekt, niet meer bedraagt dan 1500 miljoen euro.

Artikel 22/2. Het bepaalde in artikel 22/1, § 1, geldt slechts op voorwaarde dat al de waarborgen toegekend door de Waarborgvennootschap, naast te voldoen aan de voorwaarden van respectievelijk artikel 22/3 of artikel 22/4, ook voldoen aan de volgende cumulatieve voorwaarden :

1° de waarborgen worden toegekend met het oog op remediëring van de gevolgen van de financiële crisis voor de reële economie aan kredietinstellingen voor financieringsovereenkomsten van ondernemingen die beschikken over een exploitatiezetel in het Vlaamse Gewest;

2° de waarborgen worden ten laatste tot op 31 december 2010 toegekend en hebben een maximale geldingsduur die de duurtijd bepaald door de Vlaamse Regering niet overschrijdt; de voormelde datum van 31 december 2010 kan door de Vlaamse Regering worden verlengd indien en in de mate de tijdelijke communautaire kaderregeling inzake staatssteun ter stimulering van de toegang tot financiering in de huidige financiële en economische crisis, gepubliceerd in het Publicatieblad van de Europese Unie van 22 januari 2009, C 16/1, door de Europese Commissie wordt verlengd;

- 3° de waarborgen worden niet toegekend voor de financieringsovereenkomsten van een onderneming die op 1 juli 2008 een onderneming in moeilijkheden was of van ondernemingen die actief zijn in de sectoren visserij, landbouw en vervoer;
- 4° de waarborgen worden toegekend voor investeringsleningen of werkcapitaalleningen;
- 5° de waarborgen worden toegekend tegen betaling door de betrokken onderneming aan de Waarborgvennootschap van een marktconforme waarborgpremie die in voorkomend geval overeenstemt met een safe harbour-premie; deze waarborgpremie wordt door de Waarborgvennootschap met een nader door de Vlaamse Regering te bepalen percentage of bedrag verhoogd indien de niet naleving van het engagement, bedoeld in 7°, wordt vastgesteld;
- 6° de waarborgen worden toegekend mits indiening door de betrokken onderneming van een speciaal hier toe opgesteld businessplan waarin in ieder geval de solvabiliteit, terugbetalingscapaciteit, andere genoten steunmaatregelen, beschikbare zekerheden, evenals andere elementen die kunnen overtuigen inzake de intrinsieke gezondheid van de onderneming, worden toegelicht;
- 7° de waarborgen worden toegekend mits het engagement van de betrokken onderneming tot het daadwerkelijk realiseren of behouden van de in het businessplan aangegeven werkgelegenheid op het Vlaamse grondgebied gedurende de looptijd van de garantie;
- 8° de waarborgen worden toegekend mits het aannemelijk maken dat voor de financieringsovereenkomst geen waarborg kan worden bekomen zoals bedoeld in hoofdstuk II;
- 9° de waarborgen kunnen slechts worden afgeroepen indien :
  - a) iedere afroep vergezeld is van een waardeschatting van de zakelijke en persoonlijke zekerheden door de waarborghouder;
  - b) de waarborg bij afroep slechts voorlopig uitbetaald wordt ten belope van het bedrag van de toegekende waarborg, verminderd met het bedrag van deze waardeschatting;
  - c) de definitieve afrekening inzake de waarborg plaats heeft na de uitwinning van de zakelijke en persoonlijke zekerheden door de waarborghouder;
- 10° de waarborgen voldoen aan de nadere voorwaarden en de procedurevoorschriften die de Vlaamse Regering kan vaststellen.

#### *Afdeling 2. — Verhoogde crisiswaarborg*

Artikel 22/3. § 1. Deze afdeling is van toepassing op waarborgen, toegekend door de Waarborgvennootschap, waarbij :

- 1° het bedrag van de financiering maximaal de totale jaarlijkse bruto loonmassa voor 2008 van de onderneming bedraagt; of
  - 2° bij op of na 1 januari 2008 opgerichte ondernemingen, het maximumbedrag van de financiering niet hoger is dan de geraamde totale jaarlijkse bruto loonmassa van de eerste twee exploitatiejaren;
- De loonmassa, bedoeld in het eerste lid, omvat eveneens sociale premies en de kosten van personeel dat werkzaam is op het terrein van de onderneming, maar formeel in dienst is bij toeleveranciers.

§ 2. Het bepaalde in artikel 22/1, § 1, geldt slechts op voorwaarde dat de in § 1 bedoelde waarborgen toegekend door de Waarborgvennootschap, naast aan de voorwaarden bepaald in artikel 22/2, bovendien voldoen aan de hierna opgesomde cumulatieve voorwaarden :

- 1° de waarborg houdt verband met een welbepaalde financiële transactie;
- 2° de waarborg dekt niet meer dan 90 % van de financiering;
- 3° de waarborg betreft een vast maximumbedrag;
- 4° de waarborg is beperkt in de tijd;
- 5° indien de omvang van de financiering mettertijd afneemt, moet het gegarandeerde bedrag in evenredigheid afnemen, zodat de verhoogde crisiswaarborg op ieder tijdstip niet meer dan 90 % van de uitstaande financiering dekt;
- 6° de verliezen moeten evenredig en op dezelfde wijze worden gedragen door de financieringsverstrekker en de Waarborgvennootschap. De opbrengsten afkomstig van de uitwinning van de door de onderneming ter dekking van de schulden gestelde zekerheden, na aftrek van de door de financieringsverstrekker gedragen uitwinningskosten, moeten de door de financieringsverstrekker en de Waarborgvennootschap gedragen verliezen evenredig doen dalen;
- 7° ter vergoeding van de waarborg, betaalt de onderneming gedurende de eerste twee jaar, te rekenen vanaf het ogenblik van het toekennen van de waarborg, een marktconforme waarborgpremie aan de Waarborgvennootschap ten belope van de verlaagde safe harbour-premie; na het verstrijken van de eerste periode van twee jaar na het toekennen van de waarborg, betaalt de kleine en middelgrote onderneming aan de Waarborgvennootschap een marktconforme waarborgpremie ten belope van de safe harbour-premie en de grote onderneming een marktconforme waarborgpremie vastgesteld door de Waarborgvennootschap;
- 8° de waarborgen voldoen aan de nadere voorwaarden en de procedurevoorschriften die de Vlaamse Regering kan vaststellen.

#### *Afdeling 3. — De crisiswaarborg*

Artikel 22/4. Het bepaalde in artikel 22/1, § 1, geldt slechts op voorwaarde dat de waarborgen toegekend door de Waarborgvennootschap die niet voldoen aan de vereisten gesteld in artikel 22/3, naast aan de voorwaarden bepaald in artikel 22/2, bovendien voldoen aan de hierna opgesomde cumulatieve voorwaarden :

- 1° de waarborg houdt verband met een welbepaalde financiële transactie;
- 2° de waarborg dekt niet meer dan 80 % van de betrokken financiering;
- 3° de waarborg betreft een vast maximumbedrag;
- 4° de waarborg is beperkt in de tijd;
- 5° indien de omvang van de financiering mettertijd afneemt, moet het gegarandeerde bedrag in evenredigheid afnemen, zodat de waarborg op ieder tijdstip niet meer dan 80 % van de uitstaande financiering dekt;

- 6° de verliezen moeten evenredig en op dezelfde wijze worden gedragen door de financieringsverstrekker en de Waarborgvennootschap. De opbrengsten afkomstig van de uitwinning van de door de onderneming ter dekking van de schulden gestelde zekerheden, na aftrek van de door de financieringsverstrekker gedragen uitwinningskosten, moeten de door de financieringsverstrekker en de Waarborgvennootschap gedragen verliezen evenredig doen dalen;
- 7° ter vergoeding van de waarborg betaalt de kleine en middelgrote onderneming de safe harbour-premie en de grote onderneming een waarborgpremie vastgesteld door de Waarborgvennootschap. ».

**Art. 23.** Artikel 24 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

**Art. 24.** In artikel 25 van hetzelfde decreet wordt § 2 vervangen als volgt :

« § 2. De eventuele verliezen voortvloeiend uit het toekennen van waarborgen volgens de waarborgregeling, vastgelegd in hoofdstuk II, worden gedragen lastens de begroting van de Vlaamse Gemeenschap. Die verliezen worden bepaald rekening houdend met de premieontvangsten krachtens artikel 6, § 1. ».

**Art. 25.** In hetzelfde decreet wordt een hoofdstuk V/1, dat bestaat uit een artikel 25/1, ingevoegd, dat luidt als volgt :

« HOOFDSTUK V/1. — IMEC

Artikel 25/1. De Vlaamse minister bevoegd voor financiën en begroting wordt, op voordracht van de Vlaamse minister bevoegd voor wetenschap en innovatie, ertoe gemachtigd de waarborg van het Vlaamse Gewest te hechten aan financieringen voor uitbreidingsinvesteringen van IMEC. Het plafond van de gewaarborgde financieringen mag een totaal bedrag van 35 miljoen euro niet overschrijden. ».

**Art. 26.** Artikelen 28 en 29 van hetzelfde decreet worden opgeheven.

**Art. 27.** De bepalingen van dit decreet, met uitzondering van artikel 22, treden in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Artikel 22 treedt in werking op de dag, bepaald door de Vlaamse Regering. ».

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 20 februari 2009.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Economie, Ondernemen, Wetenschap, Innovatie en Buitenlandse Handel,  
Mevr. P. CEYSENS

—  
Nota

(1) *Zitting 2008-2009.*

*Stukken.* — Ontwerp van decreet, 1984 - Nr. 1. — Amendement, 1984 - Nr. 2. — Verslag, 1984 - Nr. 3. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering, 1984 - Nr. 4.

*Handelingen.* — Bespreking en aanneming. Vergadering van 11 februari 2009.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2009 — 1235

[C — 2009/35296]

**20 FEVRIER 2009. — Décret modifiant le décret du 6 février 2004  
réglant l'octroi d'une garantie aux petites et moyennes entreprises (1)**

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret modifiant le décret du 6 février 2004 réglant l'octroi d'une garantie aux petites et moyennes entreprises.

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière régionale.

**Art. 2.** L'intitulé du décret du 6 février 2004 réglant l'octroi d'une garantie aux petites et moyennes entreprises est remplacé par la disposition suivante :

« Décret réglant l'octroi d'une garantie aux petites, moyennes et grandes entreprises ».

**Art. 3.** A l'article 2 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

1° le point 4<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 4<sup>o</sup> emprunteur : une petite, moyenne ou grande entreprise pour sûreté des engagements desquelles une garantie peut être octroyée faisant suite à une convention de financement ou une autre opération; »;

2° le point 5<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 5<sup>o</sup> convention de financement : une convention entre une petite, moyenne ou grande entreprise d'une part, et un établissement de crédit, une société de leasing ou une société de crédit pour l'économie sociale d'autre part, visant à financer les investissements ou activités d'une petite, moyenne ou grande entreprise; »;

3° le point 6<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 6<sup>o</sup> petite entreprise et moyenne entreprise : une petite, moyenne ou micro-entreprise telle que visée en annexe I au Règlement (CE) n° 800/2008 de la Commission du 6 août 2008, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 9 août 2008 dans L214/3, déclarant certaines catégories d'aide compatibles avec le marché commun en application des articles 87 et 88 du Traité, y compris toutes ses modifications ultérieures et tout acte ultérieur remplaçant le règlement; »;

4° il est inséré un point 6°/1, rédigé comme suit :

« 6°/1 grande entreprise : entreprises qui ne relèvent pas de la catégorie de petite ou moyenne entreprise, telle que visée en annexe I au Règlement (CE) n° 800/2008 de la Commission du 6 août 2008, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 9 août 2008 dans L214/3, déclarant certaines catégories d'aide compatibles avec le marché commun en application des articles 87 et 88 du Traité, y compris toutes ses modifications ultérieures et tout acte ultérieur remplaçant le règlement; »;

5° le point 7° est remplacé par la disposition suivante :

« 7° groupe cible spécifique : un groupe de petites et/ou moyennes et/ou grandes entreprises, qui peut être décrit par le Gouvernement flamand sur la base du secteur ou de la phase de développement, sur la base de l'objectif ou de la nature de l'investissement, ou sur la base d'une combinaison des éléments précédents; »;

6° il est inséré un point 7°/1, rédigé comme suit :

« 7°/1 plafond de paiement : un montant de paiement maximal qui est calculé comme un pourcentage égal pour chaque bénéficiaire de la garantie, de la garantie octroyée à chaque bénéficiaire de la garantie sous un appel déterminé; »;

7° le point 8° est remplacé par la disposition suivante :

« 8° le Règlement de minimis : le Règlement (CE) n° 1998/2006 de la Commission du 15 décembre 2006, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 28 décembre 2006 dans L379/5, concernant l'application des articles 87 et 88 du Traité CE aux aides de minimis, ses modifications ultérieures et tout acte ultérieur remplaçant le règlement; »;

8° le point 10° est remplacé par la disposition suivante :

« 10° sociétés de leasing : entreprises dont une des activités d'exploitation est d'effectuer des actions ou opérations de location-financement ou »leasing», tel que visé à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal n° 55, organisant le statut juridique des entreprises pratiquant la location-financement du 10 novembre 1967 et qui ont obtenu l'accord visé à l'article 2 de l'arrêté royal précité, ainsi que les établissements financiers et établissements de crédit provenant d'un autre Etat membre de l'Union européenne, qui répondent aux dispositions de l'article 2, § 2, de l'arrêté royal précité; »;

9° les points 14°/1, 14°/2, 14°/3, 14°/4 et 14°/5 sont insérés, rédigés comme suit :

« 14°/1 entreprise en difficulté : une petite et moyenne entreprise qui remplit les conditions énumérées à l'article 1<sup>er</sup>, point 7, du Règlement (CE) n° 800/2008 de la Commission du 6 août 2008, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 9 août 2008 dans L 214/3, déclarant certaines catégories d'aide compatibles avec le marché en commun en application des articles 87 et 88 du Traité, ou une grande entreprise qui remplit les conditions énumérées au point 2.1 des Lignes directrices communautaires pour les aides d'Etat au sauvetage et à la restructuration d'entreprises en difficulté, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 1<sup>er</sup> octobre 2004 dans C 244/2, y compris toutes ses modifications ultérieures et tout acte ultérieur remplaçant le règlement ou les lignes directrices;

14°/2 prime 'refuge' : la prime reprise au Rectificatif à la communication de la Commission sur l'application des articles 87 et 88 du traité CE aux aides d'Etat sous forme de garanties, publié dans le Journal officiel de l'Union européenne le 25 septembre 2008 dans C 244/32, y compris toutes ses modifications ultérieures et tout acte ultérieur remplaçant la communication;

14°/3 prime 'refuge' réduite : la prime 'refuge', réduite de 25 % pour les petites et moyennes entreprises et réduite de 15 % pour les grandes entreprises. Ce montant est arrondi au deuxième chiffre après la virgule;

14°/4 garantie de crise accrue : la garantie qui remplit les conditions énumérées à la section 2 du chapitre III/1;

14°/5 garantie de crise : la garantie qui remplit les conditions énumérées à la section 3 du chapitre III/1; ».

**Art. 4.** Les intitulés du chapitre II et de la section 1re de ce chapitre du même décret sont remplacés par les dispositions suivantes :

« CHAPITRE II. — *Régime de garantie générique en faveur des petites, moyennes et grandes entreprises*

Section 1<sup>re</sup>. — Conditions d'octroi des garanties visées au présent chapitre »

**Art. 5.** L'article 3 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Article 3. Dans les limites du présent chapitre, le Gouvernement flamand peut octroyer des garanties à des candidats bénéficiaires de la garantie en vue de stimuler la création, le développement et le financement de petites, moyennes et grandes entreprises disposant d'un siège d'exploitation dans la Région flamande.

Le montant total maximal de ces garanties est fixé dans les budgets des dépenses y afférents de la Communauté flamande. ».

**Art. 6.** A l'article 4 du même décret, le § 2 est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Une garantie ne peut être octroyée qu'aux personnes morales visées au § 1<sup>er</sup> qui concluent habituellement des conventions de financement ou effectuent d'autres opérations en faveur de petites, moyennes ou grandes entreprises. ».

**Art. 7.** A l'article 5 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 1<sup>er</sup>, les points 1° et 2° sont remplacés par les dispositions suivantes :

« 1° d'engagements de petites, moyennes et grandes entreprises résultant de conventions de financement qui visent un investissement sur le territoire de la Région flamande ou le financement des activités d'un siège d'exploitation situé sur le territoire précédent;

2° d'autres opérations fixées par le Gouvernement flamand, qui visent un investissement sur le territoire de la Région flamande d'une petite, moyenne ou grande entreprise, ou le financement des activités d'un siège d'exploitation d'une petite, moyenne ou grande entreprise situé sur le territoire précédent. »;

2° au § 2, l'alinéa deux est remplacé par la disposition suivante :

« Le Gouvernement flamand peut déterminer, par type de convention de financement et d'autre opération, les critères et conditions précis complémentaires qu'elles doivent remplir. »;

- 3° dans le § 3, alinéa premier, les mots « Par type de convention de financement » sont remplacés par les mots « Par groupe cible spécifique ou type de convention de financement »;
- 4° dans le § 3, alinéa deux, les mots « Pour aucun des types de conventions de financement » sont remplacés par les mots « Pour aucun des groupes cibles spécifiques ou types de conventions de financement »;
- 5° il est ajouté un § 4, un § 5 et un § 6, rédigés comme suit :  
« § 4. Par groupe cible spécifique ou type de convention de financement et d'autre opération, le Gouvernement flamand peut prévoir qu'un plafond de paiement s'applique à la garantie.

§ 5. Chacun des engagements, visés au § 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, chacune des autres opérations, visées au § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, et chacune des garanties doivent répondre aux exigences du Règlement de minimis. Le Gouvernement flamand peut fixer la manière dont il faut satisfaire à ces exigences.

§ 6. Si le plafond de l'aide accordée sur la base du Règlement de minimis est dépassé par l'octroi de l'aide accordée sur la base du présent chapitre, la Waarborgbeheer NV peut recouvrir les aides ainsi indûment accordées, de l'emprunteur. ».

**Art. 8.** A l'article 6 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

- 1° au § 1<sup>er</sup>, alinéa premier, les mots « et le cas échéant, selon le groupe cible spécifique » sont ajoutés;
- 2° dans le § 1<sup>er</sup>, alinéa deux, les mots « stipuler qu'aucune prime n'est due » sont remplacés par les mots « stipuler qu'aucune prime n'est due ou qu'une prime réduite est due ».

**Art. 9.** Dans le chapitre II du même décret, l'intitulé de la section 2 est remplacé par l'intitulé suivant :

« *Section 2. — Modalités et procédure d'octroi des garanties visées dans le présent chapitre, en faveur de petites, moyennes et grandes entreprises* ».

**Art. 10.** A l'article 8, § 2, du même décret sont apportées les modifications suivantes :

- 1° le point 2<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :  
« 2<sup>o</sup> le type de conventions de financement, d'autres opérations ou le groupe cible spécifique auxquels pourront être attachées les garanties qu'il accordera suite à l'appel concerné; »;
- 2° il est inséré un point 3<sup>o</sup>/1, rédigé comme suit :  
« 3<sup>o</sup>/1 le cas échéant, le groupe cible spécifique auquel s'applique l'appel; »;
- 3° le point 6<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :  
« 6<sup>o</sup> les primes et les modalités de paiement qui seront dues par le bénéficiaire de la garantie à titre de compensation des garanties, par type de convention de financement ou par groupe cible spécifique ou autre opération; »;
- 4° le point 7<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :  
« 7<sup>o</sup> le pourcentage de couverture, visé à l'article 5, § 3, qui a été fixé pour les différents types de conventions de financement ou d'autres opérations et, le cas échéant, pour les groupes cibles spécifiques; »;
- 5° il est inséré un point 7<sup>o</sup>/1, rédigé comme suit :  
« 7<sup>o</sup>/1 le cas échéant, le plafond de paiement, visé à l'article 5, § 4; »;
- 6° il est ajouté un point 10<sup>o</sup>, rédigé comme suit :  
« 10<sup>o</sup> le cas échéant, le fait que l'octroi de la garantie est conditionnelle sur la base de critères fixés au préalable par le Gouvernement flamand. »

**Art. 11.** Dans l'article 9, § 2, 3<sup>o</sup>, du même décret, les mots « du présent décret et de ses règles d'exécution » sont remplacés par les mots « du présent chapitre et de ses règles d'exécution ».

**Art. 12.** A l'article 10, § 4, alinéa premier, du même décret, les mots « , ainsi que la période visée à l'article 8, § 2, premier alinéa, 5<sup>o</sup> » sont supprimés.

**Art. 13.** A l'article 11 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

- 1° dans le § 1<sup>er</sup>, l'alinéa premier est remplacé par la disposition suivante :  
« Le Gouvernement flamand communique au bénéficiaire de la garantie le montant à concurrence duquel et les conditions auxquelles et la procédure selon laquelle la garantie est octroyée. »;
- 2° il est ajouté un § 4 et un § 5, rédigés comme suit :  
« § 4. Si le total des montants de garantie, visés à l'article 10, § 2, est inférieur au montant visé à l'article 8, § 2, 1<sup>o</sup>, le restant de ce montant peut être réparti entre les candidats bénéficiaires d'une garantie, conformément à la clé de répartition applicable lors de l'octroi initial.

Les candidats bénéficiaires d'une garantie seront informés par le Gouvernement flamand du résultat de la procédure d'octroi du restant.

§ 5. Si les conditions fixées par le Gouvernement conformément au § 1<sup>er</sup>, ne sont pas remplies, la garantie ou une partie de la garantie peut être reprise et à nouveau répartie selon le mode fixé par le Gouvernement flamand. ».

**Art. 14.** Dans l'article 12 du même décret, le mot « décret » est remplacé par le mot « chapitre ».

**Art. 15.** Dans la version néerlandaise du même décret, à l'article 13, § 3, le mot « verrichten » est remplacé par le mot « verrichtingen ».

**Art. 16.** Dans le chapitre II du même décret, l'intitulé de la section 4 est remplacé par l'intitulé suivant :

« *Section 4. — Appel de la garantie, visé dans le présent chapitre* »

**Art. 17.** A l'article 14 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le § 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup>, les mots « pour le type de convention de financement » sont remplacés par les mots « pour le groupe cible spécifique concerné ou pour le type de convention de financement concerné »;

2° dans le § 2, le point 3<sup>o</sup> est remplacé par la disposition suivante :

« 3<sup>o</sup> jusqu'au paiement complet du montant de la garantie, éventuellement limité au plafond de paiement, ou s'il y a déjà eu un ou plusieurs paiements d'appels, du solde. ».

**Art. 18.** Dans le chapitre II du même décret, l'intitulé de la section 5 est remplacé par l'intitulé suivant :

« *Section 5. — Paiement de la garantie, visé dans le présent chapitre* »

**Art. 19.** Dans le chapitre II du même décret, l'intitulé de la section 6 est remplacé par l'intitulé suivant :

« *Section 6. — Calcul du solde de la garantie, visé dans le présent chapitre, après qu'un paiement a eu lieu* »

**Art. 20.** L'article 21 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Article 21. La Waarborgbeheer NV a pour objet :

1° la gestion, pour le compte de la Région flamande, des dossiers résultant du régime des garanties arrêté dans le chapitre II;

2° la gestion, pour le compte de la Région flamande, des dossiers résultant d'autres régimes de garanties visant à stimuler l'établissement, le développement et le financement de petites, moyennes ou grandes entreprises, dans la mesure où il n'est pas prévu de dispositions dérogatoires à cet effet;

3° l'émission d'avis relatifs à l'octroi de garanties en faveur des entreprises, dans la mesure où il n'est pas prévu de dispositions dérogatoires à cet effet. »

**Art. 21.** Dans l'article 22, § 2, 1<sup>o</sup>, du même décret, les mots « du présent décret et de ses règles d'exécution » sont remplacés par les mots « du chapitre II et de ses mesures d'exécution ».

**Art. 22.** Dans le même décret, il est inséré un chapitre III/1, composé des articles 22/1 à 22/4 inclus, rédigé comme suit :

« CHAPITRE III/1. — *Garanties ad hoc pour entreprises à la lumière d'une crise financière*

*Section 1<sup>re</sup>. — Dispositions générales*

Article 22/1. § 1<sup>er</sup>. Dans la mesure où une filiale relevant de la 'Participatiemaatschappij Vlaanderen' ou une filiale relevant de la Région flamande, qui peut être établie à cet effet par le Gouvernement flamand, ci-après dénommée la 'Waarborgvennootschap', observe les conditions visées au § 2 et aux articles 22/2 à 22/4 inclus lors de l'octroi de ses garanties, le Gouvernement flamand assurera à tout temps, par le biais des mesures qu'il prend à l'égard du capital de la 'Waarborgvennootschap' à charge du budget de la Communauté flamande, la continuité de la 'Waarborgvennootschap' et l'actif net minimal tel que visé à l'article 634 du Code des Sociétés.

§ 2. Les dispositions du § 1<sup>er</sup> ne s'appliquent qu'à condition que le montant total maximal que couvre la 'Waarborgvennootschap' par ses garanties, ne dépasse pas les 1500 millions d'euros.

Article 22/2. Les dispositions de l'article 22/1, § 1<sup>er</sup>, ne s'appliquent qu'à condition que toutes les garanties octroyées par la 'Waarborgvennootschap' remplissent, outre les conditions respectives de l'article 22/3 ou 22/4, également les conditions cumulatives suivantes :

1° les garanties sont octroyées afin de remédier aux conséquences de la crise financière pour l'économie réelle, à des établissements de crédit pour des conventions de financement d'entreprises qui disposent d'un siège d'exploitation en Région flamande;

2° les garanties sont octroyées au plus tard le 31 décembre 2010 et ont une durée de validité maximale qui ne dépasse pas la durée fixée par le Gouvernement flamand; la date précitée du 31 décembre 2010 peut être prolongée par le Gouvernement flamand si et dans la mesure où le cadre communautaire temporaire pour les aides d'Etat destinées à favoriser l'accès au financement dans le contexte de la crise économique et financière actuelle, publié au Journal officiel de l'Union européenne du 22 janvier 2009, C 16/1, est prolongé par la Commission européenne;

3° les garanties ne sont pas octroyées pour les conventions de financement d'une entreprise qui était une entreprise en difficulté le 1<sup>er</sup> juillet 2008 ou d'entreprises actives dans les secteurs de la pêche, de l'agriculture et du transport;

4° les garanties sont octroyées pour des emprunts d'investissement ou des emprunts de capital de fonctionnement;

5° les garanties sont octroyées contre paiement par l'entreprise concernée à la 'Waarborgvennootschap' d'une prime de garantie conforme au marché qui, le cas échéant, correspond à une prime 'refuge'; cette prime de garantie est majorée par la 'Waarborgvennootschap' d'un pourcentage ou montant à fixer par le Gouvernement flamand, si le non-respect de l'engagement, visé au 7<sup>o</sup>, est constaté;

6° les garanties sont octroyées moyennant l'introduction par l'entreprise concernée d'un plan d'affaires rédigé spécialement à cet effet, dans lequel sont commentés en tout cas la solvabilité, la capacité de remboursement, les autres mesures d'aide reçues, les sûretés disponibles, ainsi que d'autres éléments susceptibles de démontrer la santé intrinsèque de l'entreprise;

7° les garanties sont octroyées moyennant l'engagement de l'entreprise concernée de réaliser ou maintenir effectivement l'emploi indiqué dans le plan d'affaires sur le territoire flamand pendant la durée de la garantie;

- 8° les garanties sont octroyées pourvu qu'il soit rendu plausible qu'aucune garantie, telle que visée au chapitre II, ne peut être obtenue pour la convention de financement;
- 9° les garanties ne peuvent être appelées que si :
  - a) chaque appel s'accompagne d'une estimation de la valeur des sûretés réelles et personnelles par le bénéficiaire de la garantie;
  - b) la garantie à l'appel n'est payée provisoirement qu'à concurrence du montant de la garantie octroyée, diminuée du montant de cette estimation de la valeur;
  - c) le décompte définitif relatif à la garantie a lieu après l'éviction des sûretés réelles et personnelles par le bénéficiaire de la garantie;
- 10° les garanties remplissent les modalités et les prescriptions procédurales que le Gouvernement flamand peut arrêter.

#### *Section 2. — Garantie de crise accrue*

Article 22/3. § 1<sup>er</sup>. Cette section s'applique aux garanties octroyées par la 'Waarborgvennootschap', étant entendu que :

- 1° le montant du financement s'élève au maximum à la masse salariale brute annuelle pour 2008 de l'entreprise; ou
- 2° le montant maximal du financement, pour des entreprises établies à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2008, ne peut pas dépasser la masse salariale brute annuelle totale estimée des deux premières années d'exploitation;

La masse salariale, visée à l'alinéa premier, comprend également des primes sociales et les frais du personnel actif sur le terrain de l'entreprise mais formellement employés par des fournisseurs.

§ 2. Les dispositions de l'article 22/1, § 1<sup>er</sup>, ne s'appliquent qu'à condition que les garanties visées au § 1<sup>er</sup>, octroyées par la 'Waarborgvennootschap', remplissent, outre les conditions fixées à l'article 22/2, également les conditions cumulatives énumérées ci-après :

- 1° la garantie a trait à une transaction financière déterminée;
- 2° la garantie ne couvre pas plus de 90 % du financement;
- 3° la garantie concerne un montant maximal fixe;
- 4° la garantie est limitée dans le temps;
- 5° si le volume du financement diminue avec le temps, le montant garanti doit diminuer proportionnellement, de sorte que la garantie de crise accrue ne couvre, à chaque moment, pas plus de 90 % du financement restant;
- 6° les pertes doivent être supportées proportionnellement et de la même manière par le fournisseur du financement et la 'Waarborgvennootschap'. Les profits provenant de l'éviction des sûretés constituées par l'entreprise pour couvrir les dettes, après déduction des frais d'éviction supportés par le fournisseur du financement, doivent faire diminuer proportionnellement les pertes supportées par le fournisseur du financement et la 'Waarborgvennootschap';
- 7° en guise de compensation de la garantie, l'entreprise paie, pendant les deux premières années à compter du moment de l'octroi de la garantie, une prime de garantie conforme au marché à la 'Waarborgvennootschap' à concurrence de la prime 'refuge' réduite; à l'expiration de la première période de deux années après l'octroi de la garantie, la petite et moyenne entreprise paie à la 'Waarborgvennootschap' une prime de garantie conforme au marché à concurrence de la prime 'refuge' et la grande entreprise paie une prime de garantie conforme au marché fixée par la 'Waarborgvennootschap';
- 8° les garanties remplissent les modalités et les prescriptions procédurales que le Gouvernement flamand peut arrêter.

#### *Section 3. — La garantie de crise*

Article 22/4. Les dispositions de l'article 22/1, § 1<sup>er</sup>, ne s'appliquent qu'à condition que les garanties octroyées par la 'Waarborgvennootschap' qui ne remplissent pas les exigences visées à l'article 22/3, remplissent, outre les conditions fixées à l'article 22/2, également les conditions cumulatives énumérées ci-après :

- 1° la garantie a trait à une transaction financière déterminée;
- 2° la garantie ne couvre pas plus de 80 % du financement concerné;
- 3° la garantie concerne un montant maximal fixe;
- 4° la garantie est limitée dans le temps;
- 5° si le volume du financement diminue avec le temps, le montant garanti doit diminuer proportionnellement, de sorte que la garantie ne couvre, à chaque moment, pas plus de 80 % du financement restant;
- 6° les pertes doivent être supportées proportionnellement et de la même manière par le fournisseur du financement et la 'Waarborgvennootschap'. Les profits provenant de l'éviction des sûretés constituées par l'entreprise pour couvrir les dettes, après déduction des frais d'éviction supportés par le fournisseur du financement, doivent faire diminuer proportionnellement les pertes supportées par le fournisseur du financement et la 'Waarborgvennootschap';
- 7° en guise de compensation de la garantie, la petite et moyenne entreprise paie la prime 'refuge' et la grande entreprise paie une prime de garantie fixée par la 'Waarborgvennootschap'. ».

**Art. 23.** L'article 24 du même décret est abrogé.

**Art. 24.** Dans l'article 25 du même décret, le § 2 est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Les pertes éventuelles résultant de l'octroi de garanties selon le régime de garanties, fixé dans le chapitre II, sont imputées au budget de la Communauté flamande. Ces pertes sont déterminées en tenant compte des recettes de primes en vertu de l'article 6, § 1<sup>er</sup>. ».

**Art. 25.** Il est inséré dans le même décret un chapitre V/1, composé d'un article 25/1, rédigé comme suit :

#### *« CHAPITRE V/1. — IMEC*

Article 25/1. Le Ministre flamand qui a les finances et le budget dans ses attributions est autorisé, sur la proposition du Ministre flamand qui a les sciences et l'innovation dans ses attributions, à accorder la garantie de la Région flamande à des financements pour des investissements d'extension d'IMEC. Le plafond des financements garantis ne peut dépasser un montant total de 35 millions d'euros. ».

**Art. 26.** Les articles 28 et 29 du même décret sont abrogés.

**Art. 27.** Les dispositions du présent décret, à l'exception de l'article 22, entrent en vigueur le jour de leur publication au *Moniteur belge*.

L'article 22 entre en vigueur à la date fixée par le Gouvernement flamand. ».

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 20 février 2009.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Economie, de l'Entreprise, des Sciences, de l'Innovation et du Commerce extérieur,  
Mme P. CEYSENS

—  
Note

(1) Session 2008-2009.

*Documents.* — Projet de décret, 1984 - N° 1. – Amendement, 1984 - N° 2. – Rapport, 1984 - N° 3. — Texte adopté en séance plénière, 1984 - N° 4.

*Annales.* — Discussion et adoption. Séance du 11 février 2009.

—  
**VLAAMSE OVERHEID**

N. 2009 — 1236

[C — 2009/35295]

**20 MAART 2009. — Decreet houdende diverse bepalingen betreffende het beleidsdomein  
Welzijn, Volksgezondheid en Gezin (1)**

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekraftigen hetgeen volgt :

Decreet houdende diverse bepalingen betreffende het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin.

**HOOFDSTUK I. — Algemene bepaling**

**Artikel 1.** Artikel 50 van dit decreet regelt een gemeenschaps- en gewestaangelegenheid. Voor het overige regelt dit decreet een gemeenschapsaangelegenheid.

**HOOFDSTUK II. — Technische commissie voor de brandveiligheid in de voorzieningen van het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin**

**Art. 2.** De Vlaamse Regering wordt gemachtigd tot het oprichten van een technische commissie voor de brandveiligheid in de voorzieningen die werkzaam zijn in het kader van de persoonsgebonden aangelegenheden, vermeld in artikel 5 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, voor zover die aangelegenheden vallen onder het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin, vastgesteld krachtens artikel 2 van het kaderdecreet Bestuurlijk Beleid van 18 juli 2003.

**Art. 3.** De Vlaamse Regering kan de technische commissie voor de brandveiligheid de bevoegdheid geven om advies te verlenen over de brandveiligheid in de voorzieningen, vermeld in artikel 2. Die adviesbevoegdheid kan onder meer betrekking hebben op :

- 1° nieuwe regelgevende initiatieven voor brandpreventie;
- 2° het verlenen van afwijkingen op de Vlaamse normen voor brandveiligheid, voor zover dat krachtens de sectorale regelgeving mogelijk is.

**Art. 4.** De Vlaamse Regering bepaalt de regels voor de samenstelling en de werking van de technische commissie. Ook personen die geen personeelslid zijn van de Vlaamse administratie kunnen als lid aangewezen worden. De Vlaamse Regering bepaalt tevens de regels voor de tenlastelegging van de werkingskosten van de technische commissie en van de vergoedingen van de leden.

**HOOFDSTUK III. — Controle op de aanwending van subsidies,  
verleend door de agentschappen met rechtspersoonlijkheid van het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin**

**Art. 5.** De bepalingen van dit hoofdstuk zijn van toepassing op de subsidies die verleend worden door de agentschappen met rechtspersoonlijkheid die tot het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin behoren. In die subsidies is ieder terugvorderbaar voorschot dat zonder interest werd verleend, begrepen.

**Art. 6.** Iedere subsidie moet aangewend worden voor de doeleinden waarvoor ze verleend werd.

Iedere begunstigde van een subsidie is ertoe gehouden verantwoording af te leggen over de aanwending van de ontvangen bedragen, tenzij een decreet hem daarvan vrijstelling verleent.

Behalve als een decrets- of verordeningbepaling daarin voorziet, worden in iedere beslissing houdende toekenning van een subsidie nauwkeurig de aard en de omvang vermeld van de verantwoording die de begunstigde van de subsidie moet afleggen, alsook de nadere regels voor die verantwoording.

**Art. 7.** Door het aanvaarden van de subsidie, verleent de begunstigde van de subsidie meteen aan het bevoegde agentschap van het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin het recht om ter plaatse controle te laten uitoefenen op de aanwending van de toegekende gelden.

De Vlaamse Regering zorgt voor de organisatie en de coördinatie van de controle.

**Art. 8.** De subsidie moet onmiddellijk terugbetaald worden als de begunstigde van de subsidie :

- 1° de voorwaarden niet naleeft waaronder de subsidie verleend werd;
- 2° de subsidie niet aanwendt voor de doeleinden waarvoor ze verleend werd;
- 3° de controle, vermeld in artikel 7, verhindert.